



## PATIENT & CAREGIVER EDUCATION

# Pegaspargase

### Marcas estadounidenses

Oncaspar

### ¿Para qué se usa este medicamento?

- Este medicamento se utiliza para tratar la leucemia.

### ¿Puede mi niño tomar este medicamento sin riesgo?

- No si el niño es alérgico a la pegaspargasa o cualquier otro componente de este medicamento.
- No olvide indicar a su médico si el niño es alérgico o reacciona a algún medicamento, conservante de alimentos o colorantes. No olvide informarle de su alergia y la forma en que la misma ha afectado al niño. Entre otras, algunas afecciones que debe mencionar son: sarpullido; urticaria; comezón; falta de aire; silbido en el pecho; tos; inflamación de la cara, los labios, la lengua o la garganta o cualquier otro síntoma que haya ocurrido.
- No si el niño tiene alguna irritación del páncreas.
- No si el niño ha tenido una hemorragia, un coágulo de sangre o se le irritó el páncreas cuando utilizó asparaginasa anteriormente.

### ¿Hay algo que deba saber o hacer mientras mi hijo/hija toma este medicamento?

- Informe al dentista, cirujano u otro personal médico que el niño usa este medicamento.
- Si el niño tiene un trastorno de coágulos de sangre, hable con el proveedor de salud médica.
- Si el niño tiene enfermedad hepática, consulte al médico.
- Si el niño tiene enfermedad del páncreas, consulte al médico.
- Pida que le hagan análisis de sangre de control con frecuencia al niño. Hable con el médico del niño.
- Si el niño tiene diabetes, consulte al médico. Este medicamento puede aumentar el contenido de azúcar en la sangre.
- Controle el azúcar del niño según le indicó el médico del mismo.
- Infórmele al médico acerca de todos los medicamentos que el niño esté tomando. Es posible que este medicamento no vaya bien con algunos otros medicamentos.
- Hable con el médico del niño para que le dé un EpiPen® para tratar una reacción alérgica seria que pudiera surgir después de haberse ido del centro de atención de la salud.
- Hable con un proveedor de salud médica antes de que el niño reciba cualquier vacuna. El uso con este medicamento puede aumentar el riesgo de una infección grave o hacer que la vacuna sea menos efectiva.
- Es posible que el niño sangre o coagule más fácilmente. Anímelo a que tenga más cuidado y evite las lesiones. Evite que el niño juegue bruscamente o participe en deportes de contacto.

- Hable con el médico antes de administrar al niño aspirina, productos que contengan aspirina, ibuprofeno o productos similares, otros analgésicos, anticoagulantes (warfarina, ticlopidina, clopidogrel), ajo, ginseng, ginkgo o vitamina E.
- Pueden ocurrir reacciones alérgicas peligrosas. El niño recibirá supervisión directa mientras esté tomando este medicamento.

***Si su hija está embarazada o amamantando a un bebé:***

- Consulte al médico si su hija está embarazada, queda embarazada o está amamantando a un bebé. Tendrá que hablar acerca de los beneficios y los riesgos de utilizar este medicamento.

**¿Cuáles son los efectos secundarios por los que debo llamar al médico de mi hijo/hija de inmediato?**

***ADVERTENCIA/PRECAUCIÓN:*** *A pesar de que es muy poco frecuente, algunas personas pueden sufrir efectos secundarios muy graves, y en ocasiones mortales, al tomar un medicamento. Si su hijo presenta alguno de los siguientes signos o síntomas que pueden estar relacionados con un efecto secundario muy grave, infórmelo al médico de su hijo o busque ayuda médica de inmediato:*

- Síntomas de una reacción alérgica tales como sarpullido; urticaria; comezón; piel inflamada, con ampollas o descamada con o sin fiebre; silbido en el pecho; opresión en el pecho o la garganta; problemas para respirar o hablar; ronquera inusual; o hinchazón de la boca, el rostro, los labios, la lengua o la garganta.
- Irritación o inflamación en la zona en la que se aplicó la inyección.
- Si el niño tiene falta de respiración.
- Si el niño tiene dolor o presión en el pecho.
- Si el niño demuestra un cambio significativo en la capacidad de pensar clara y lógicamente.
- Si el niño tiene dolor de cabeza severo.
- Si el niño tiene moretones o hemorragia fuera de lo común.
- Toser sangre.
- Si el niño tiene cambios en la vista.
- Si aparece un sarpullido en el niño.
- Síntomas de un problema en el páncreas (pancreatitis) como dolor estomacal muy fuerte, dolor de espalda muy fuerte o malestar estomacal muy grave o vómitos.
- Síntomas de azúcar alta en la sangre tales como confusión, somnolencia, más sed, más hambre, orinar más seguido, acaloramiento, respiración acelerada o aliento con olor a fruta.
- Síntomas de problemas en el hígado como orina oscura, cansancio, falta de apetito, malestar o dolor estomacal, heces de color claro, vómitos o piel o ojos amarillentos.
- Cambio en la fuerza (más fuerza en un lado y menos en el otro), dificultad para pensar o hablar, modificaciones en el equilibrio, visión borrosa.
- Inflamación, calor, entumecimiento, cambio de color o dolor en una pierna o un brazo.

**¿Qué otros efectos secundarios tiene este medicamento?**

*Todos los medicamentos pueden tener efectos secundarios. Sin embargo, muchas personas no padecen ningún efecto secundario o padecen solamente efectos secundarios menores. Llame al médico de su hijo o busque ayuda médica si al niño le molesta alguno de estos efectos secundarios o no desaparece:*

- Náusea o vómito. Hacer comidas pequeñas y frecuentes y enjuagarle la boca con frecuencia pueden ayudar. Los niños mayores pueden chupar dulces duros sin azúcar.
- Problemas de hemorragia.
- Problemas de coagulación.
- Inflamación.
- Irritación del páncreas.
- Rara vez se puede producir una reacción alérgica.

*Estos no son todos los efectos secundarios que podrían ocurrir. Si tiene preguntas acerca de los efectos secundarios, llame al médico de su hijo. Llame al médico de su hijo para que lo aconseje acerca de los efectos secundarios.*

*Puede informar los efectos secundarios al organismo de salud de su país.*

### **¿Cuál es la mejor forma de tomarlo?**

*Administre este medicamento según las instrucciones del médico de su hijo. Lea y siga al pie de la letra la dosificación que se indica en la etiqueta.*

- Este medicamento se administra por inyección intramuscular o intravenosa.

### **¿Qué hago si mi hijo/hija olvida tomar una dosis?**

- Llame al proveedor de salud médica del niño para obtener instrucciones.

### **¿Cómo debo guardar y/o desechar este medicamento?**

- Este medicamento se le administrará al niño en un hospital o consultorio médico. No conservará este medicamento en su casa.
- Mantenga todo medicamento fuera del alcance de los niños y las mascotas.
- Pregunte al farmacéutico cómo se deben desechar los medicamentos no utilizados.

### **Afirmaciones generales**

- Si los síntomas o trastornos de su hijo no mejoran o si empeoran, llame al médico de su hijo.
- No comparta el medicamento del niño con otras personas ni le de al niño el medicamento de ninguna otra persona.
- Lleve consigo una lista de todos los medicamentos de su hijo (recetados o de venta libre, productos naturales, vitaminas). Entregue esta lista al médico del niño.
- Hable con el médico de su hijo antes de administrarle cualquier medicamento nuevo, ya sea uno recetado o de venta libre, productos naturales o vitaminas.
- Algunos medicamentos pueden tener otro folleto informativo para el paciente. Si tiene alguna pregunta sobre este medicamento consulte al médico de su hijo, el farmacéutico u otro proveedor de atención médica.

- Si cree que ha habido una sobredosis, llame al centro de toxicología local o busque atención médica de inmediato. Prepárese para responder qué se ingirió, qué cantidad y cuándo.

### **Exención de responsabilidad y uso de la información del consumidor**

*No se debe utilizar esta información para decidir si se debe tomar este medicamento o cualquier otro. Solamente el proveedor de atención médica tiene el conocimiento y la capacitación para decidir qué medicamentos son adecuados para un paciente específico. Esta información no recomienda ningún medicamento como seguro, eficaz o aprobado para tratar a ningún paciente o enfermedad. Es solamente un breve resumen de información general sobre este medicamento. NO incluye toda la información sobre los usos, las instrucciones, las advertencias, las precauciones, las interacciones, los efectos secundarios o los riesgos posibles que podrían aplicarse a este medicamento. Esta información no constituye asesoramiento médico específico y no reemplaza la información que usted recibe de su proveedor de atención médica. Debe hablar con el proveedor de atención médica para obtener información completa sobre los riesgos y los beneficios de tomar este medicamento.*

### **Copyright**

*Registrados todos los derechos © 2014 Clinical Drug Information, LLC y Lexi-Comp, Inc.*

Si tiene preguntas o inquietudes, consulte a su médico, enfermero/a u otro integrante de su equipo de atención médica. Puede encontrarlos de lunes a viernes de 9:00 a 17:00 en el \_\_\_\_\_ . Después de las 17:00, los fines de semana y días festivos, llame al \_\_\_\_\_ . Si no figura ningún número, o si no está seguro, llame al (212) 639-2000.

Pegaspargase

Printed on January 28, 2015, 4:31 am [P-6730-es]